

## LEVÉL

Nem tudom elmondani neked:  
szomjazom a tengert.  
A szemed távolba néz,  
gondolatod, ez a tövises rózsza,  
eltemet, elolt,  
mint a hullámok vagy ahogy elsimulnak,  
és egy pillanatra azt hiszem,  
vak vagyok,  
vagy hogy alszom,  
hogy alszom.  
Finoman nyisd ki ismert pillantásod,  
finoman ismert mosolyod.  
Nem tudom elmondani,  
hogy deres a fű,  
hogy az utcán a virágok  
az aszfaltba nyomódtak,  
hogy a barátaink  
várják a havazást,  
hogy jobb szemem zöldje  
elfakította a másik szememét.  
Nem tudom elmondani,  
messze vagy.

## 6 MÁGIKUS MAGÁNY

Nemsokára jó lesz.  
Észrevétlenül állok  
őrt a zárt ajtó előtt  
a remény kibomlott  
fehére rajtam.

A távolban a szavak utaznak  
műanyag hajókban és a  
közöttük levő hosszú hallgatás  
fájdalommal színezi a vitorlákat.  
Érzem a kert forró illatát  
és az egyenlőtlen hullámok  
nekem ütköznek  
elszédítenek.

A cseresznyefáról  
elképzelhetetlen eső  
esik  
és nincs időm  
kinyitni a szemem  
hogyan kitisztuljon a fejem.

Nemsokára jó lesz  
suttogtad  
mikor a mágikus magányból  
abba a pillanatba zuhantál.

**(Fordította: Demény Péter)**